



National Archives  
of Canada

Archives nationales  
du Canada

Manuscript  
Division

Division des  
manuscrits

## MARCEL CADIEUX

MG 31, E 31

**Instrument de recherche no 1241 / Finding Aid No. 1241**

Préparé en 1981 par Michel Gauvin pour la  
section des Archives de la Politique  
et des affaires publiques

Prepared in 1981 by Michel Gauvin for  
the Political and Political Affairs  
publics

Canada

## TABLE DES MATIÈRES

	<u>Pages</u>
Notice d'inventaire.....	iii
BIOGRAPHIES ET MANUSCRITS	
Biographies.....	1
Manuscrits.....	1
CORRESPONDANCE ET JOURNAUX	
Correspondance générale.....	1
Correspondance personnelle.....	4
Correspondance officielle.....	7
Journaux personnels.....	8
Journaux intimes.....	13
COMMUNAUTÉ ÉCONOMIQUE EUROPÉENNE	
Dossiers généraux.....	14
Dossiers par pays.....	20
DISCOURS ET VISITES.....	22
DOSSIERS PERSONNELS	
La Société royale du Canada.....	31
Clubs sociaux.....	31
Notes de cours.....	32
DOSSIERS PAR SUJETS .....	33
DROIT INTERNATIONAL.....	36

Accès Restricted  
see file

Accès réservé  
(page 1)

MG 31 CADIEUX, Marcel (1915-1981). Diplomate.  
E 31

Originaux, 1934-1983. 8.26 m. Instrument de recherche no 1241.

Marcel Cadieux naquit à Montréal et fit ses études au Collège André-Grasset, puis à l'Université de Montréal (licence en droit) et à l'Université McGill, où il se spécialisa en droit constitutionnel. Il est entré au ministère des Affaires extérieures en 1941 en qualité de troisième secrétaire et fut affecté à Londres. Il fit des stages ensuite à Bruxelles, Paris et Hanoi. Il devint par la suite Sous-secrétaire d'État adjoint aux Affaires extérieures en 1960 et Sous-sécrétaire en 1964. Il devint ambassadeur aux États-Unis, 1970-1975, et ambassadeur, mission canadienne aux Communautés européennes, 1975-1978. En 1978, il fut nommé négociateur des limites des frontières maritimes (Canada-États-Unis).

Il a publié des ouvrages sur le ministère des Affaires extérieures et de nombreux articles dans des revues canadiennes et françaises.

Présentés en 1979 et 1980 par Monsieur Cadieux et en 1982 par Mme Anita Cadieux.

Les photographies, les imprimés, les cartes et un ruban sonore ont été transférés aux Divisions appropriées.

L'instrument de recherche no 1241 est une liste descriptive des dossiers, classés en ordre alphabétique ou chronologique.

Biographies et manuscrits, 1936-1978. Originaux, 25 cm (volumes 1-2).

Manuscrits des ouvrages de Marcel Cadieux et correspondance avec l'éditeur. Classés en ordre chronologique.

Correspondance et journaux, 1935-1978. Originaux, 2.11 m (volumes 2-13).

Correspondance générale, 1948-1972. Originaux, 58 cm (volumes 2-5).

Une sélection de documents d'ordre social et professionnel traitant de ses années de service à Londres, à Ottawa et à Washington. Classée en ordre chronologique.

Correspondance personnelle, 1935-1978. Originaux, 40 cm (volumes 5-7).

Correspondance avec ses amis et ses collègues et lettres de félicitations. Classée en ordre alphabétique ou chronologique, selon la sous-série.

Correspondance officielle, 1944-1975. Originaux, 18 cm (volumes 7-8).

Correspondance reçue ou envoyée au Ministère à Ottawa et aux hommes politiques à l'étranger. Classée en ordre chronologique.

Journaux personnels, 1967-1978. Originaux, 70 cm (volumes 8-12).

Correspondance avec les hommes politiques américains et avec le Sous-secrétaire d'État aux Affaires extérieures du Canada et des résumés de rencontres avec des représentants américains. Classée en ordre chronologique.

MG 31 CADIEUX, Marcel (1915-1981). Diplomate.  
E 31

Archives documentaires  
Mme Bla

Fonds (page 2)  
Mme Bla

Journaux intimes, 1955, 1964-1975. Originaux, 25 cm (volumes 12-13).  
Comprennent ses remarques sur l'actualité canadienne et des résumés de rencontres portant, en autres, sur les relations entre la France et le Canada. Classés en ordre chronologique.

Communauté économique européenne, 1975-1978. Originaux, 1.4 m (volumes 13-20).

Dossiers généraux, 1975-1978. Originaux, 1.05 m (volumes 13-18).

Extraits des imprimés Europolitique et Europe et coupures de presse traitant des agences et des problèmes communautaires. Classés en ordre chronologique.

Dossiers par pays, 1975-1978. Originaux, 35 cm (volumes 18-20).

Extraits des imprimés Europolitique et Europe et coupures de presse traitant des états membres de la Communauté et des accords commerciaux avec les états associés à la Communauté. Classés en ordre alphabétique.

Discours et visites, 1949-1979. Originaux, 68 cm (volumes 20-23).

Textes des discours et itinéraires des visites, dont la plupart datent de ses années en qualité d'ambassadeur du Canada aux États-Unis. Classés en ordre chronologique.

Dossiers personnels, 1934-1979. Originaux, 2.22 m (volumes 23-34).

La Société royale du Canada, 1967-1979. Originaux, 15 cm (volumes 23-24).

Circulaires, rapports, procès-verbaux et discours portant sur la société. Classés en ordre chronologique.

Clubs sociaux, 1948-1949, 1964-1979. Originaux, 2 cm (volume 24).

Documentation portant sur l'Association des anciens du Collège André-Grasset, le Rideau Club et le Canadian Club of Ottawa. Classée en ordre chronologique.

Notes de cours, 1934-1939. Originaux, 2.05 m (volumes 24-34).

Notes de cours accumulées durant ses années d'études au Collège André-Grasset et à l' Université de Montréal. Ces notes dénotent l'instruction traditionnelle acquise d'un collège classique et d'un cours de droit. Classées en ordre alphabétique.

- V -

MG 31 CADIEUX, Marcel (1915-1981). Diplomate.  
E 31

Access Restricted  
see file

(page 3) réservé  
voir dossier

Dossiers par sujets, 1948-1980. Originaux, 60 cm (volumes 35-36).  
Mémorandums et correspondance traitant du désarmement, des affaires juridiques, du bilinguisme, de l'Organisation des Nations Unies et de la loi de la mer. Classés en ordre alphabétique.

Droit international, 1949-1983. Originaux, 1 m (volumes 37-42).  
Mémorandums et correspondance du Droit international et de la diplomatie canadienne. Classés en ordre alphabétique.

novembre 1986

M. Gauvin

*LMG*

7-8797

Archives de la politique et des Affaires publiques

Marcel Cadieux

MG 31, E 31

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
1	<u>BIOGRAPHIES ET MANUSCRITS</u>	
	Biographies - sommaires	1961-1978
	Manuscrits - articles écrits par Marcel Cadieux et Paul Tremblay (3 dossiers)	1936-1941
	Manuscrits - <u>Embruns</u> . Comprend également de la correspondance tra- tant de cet imprimé. (4 dossiers)	1948-1951
	Manuscrits - <u>Le ministère des affaires extérieures</u> . Comprend également de la correspondance avec l'éditeur. (2 dos- siers)	1949
	Manuscrits - <u>Premières armes</u> . Com- prend aussi de la correspondance avec l'éditeur et des comptes-rendus. (4 dossiers)	1950-1951
2	Manuscrits - <u>Le diplomate canadien; éléments d'une définition</u> . (3 dossiers)	1962
	Manuscrits - <u>Le service diplomatique canadien</u> .	s.d.
	Manuscrits - "Canada House" à Londres	s.d.
	<u>CORRESPONDANCE ET JOURNAUX</u>	
	<u>Correspondance générale</u>	
	Correspondance générale - comprend de la correspondance sociale et profes- sionnelle avec ses amis et ses collè- gues traitant du fonctionnement des ambassades canadiens. (2 dossiers)	13 nov. 1948- 19 déc. 1949
	Correspondance générale - comprend de la correspondance sociale et profes-	

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
2 (suite)	sionnelle avec ses amis et ses collègues, situation internationale à l'Europe.  Correspondance générale - le cours au Collège de défense de l'Organisation du Traité de l'Atlantique nord (OTAN). Les dispositions de sa participation au cours et un sommaire des conférences. (3 dossiers)	20 juillet 1950 21 sept. 1951, 1953  1952-1954, 1974
	Correspondance générale - comprend de la correspondance sociale et professionnelle avec ses amis et ses collègues.	1 nov. 1956- 23 déc. 1957
	Correspondance générale - comprend de la correspondance sociale et professionnelle avec ses amis et ses collègues traitant notamment du droit international et des conférences de l'Organisation des Nations Unies	8 janv. 1959- 28 déc. 1959
3	Correspondance générale - comprend de la correspondance sociale et professionnelle avec ses amis et ses collègues traitant notamment de la Conférence sur le Droit de la Mer et de sa nomination au poste de Sous-secrétaire d'Etat suppléant aux Affaires extérieures. (2 dossiers)	29 janv. 1960- 29 juillet 1960
	Correspondance générale - comprend de la correspondance sociale avec ses amis et des collègues traitant des affaires extérieures en général et de la Conférence de l'UNESCO. (2 dossiers)	2 août 1960- 5 déc. 1960
	Correspondance générale - correspondance professionnelle et surtout sociale avec ses amis et ses collègues. (2 dossiers)	16 janv. 1961- 21 déc. 1961
	Correspondance générale - comprend de la correspondance sociale et professionnelle avec ses collègues et le rapport de la réunion à Nassau entre le président Kennedy et les premiers ministres Macmillan et Diefenbaker. (2 dossiers)	3 janv. 1962- 22 déc. 1962

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
3 (suite)	Correspondance générale - comprend de la correspondance sociale avec des amis et des collègues. (2 dossiers)	15 nov. 1962- 31 déc. 1963
	Correspondance générale - comprend de la correspondance sociale et professionnelle avec ses collègues et ses amis traitant en partie de sa coordination de la diplomatie canadienne. (3 dossiers)	6 janv. 1964- 30 déc. 1964
4	Correspondance générale - comprend de la correspondance sociale et professionnelle avec ses amis et ses collègues traitant en partie de sa coordination de la diplomatie canadienne. (3 dossiers)	4 janv. 1965- 28 déc. 1965
	Correspondance générale - comprend de la correspondance sociale et professionnelle avec ses amis et ses collègues traitant notamment de discours livrés à plusieurs organisations. (2 dossiers)	5 janv. 1966- 29 déc. 1966
	Correspondance générale - comprend de la correspondance sociale et professionnelle avec ses amis et ses collègues. (3 dossiers)	3 janv. 1967- 26 déc. 1967
	Correspondance générale - comprend de la correspondance et des compte-rendus des entretiens avec le premier ministre Trudeau et d'un entretien entre Trudeau et le premier ministre Couve de Murville. Parmi les sujets traités sont le rôle du Canada à l'OTAN, les relations entre le Ministère des affaires extérieures et le Bureau du Conseil privé et l'affaire Rossillon. (2 dossiers)	8 juillet 1968- 10 déc. 1968
	Correspondance générale - comprend de la correspondance sociale et professionnelle avec ses amis et ses collègues. (2 dossiers)	2 janv. 1969- 30 déc. 1969
	Correspondance générale - comprend surtout de la correspondance avec des amis et des collègues.	1 juin 1970- 31 déc. 1970

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
4-5 (suite)	Correspondance générale - comprend de la correspondance sociale avec ses amis et collègues canadiens et américains. (2 dossiers)	4 janv. 1971- 8 déc. 1971
5	Correspondance générale - comprend de la correspondance sociale avec des amis et des collègues. (2 dossiers)	18 déc. 1971- 12 juin 1972
<u>Correspondance personnelle</u>		
	Correspondance personnelle - correspondence with J.A. Beesely, Permanent Mission of Canada to the European Office of the United Nations.	31 mars 1964- 21 oct. 1966
	Correspondance personnelle - comprend de la correspondance personnelle avec Jean Chapdelaine, Ambassadeur du Canada au Brésil.	15 fév. 1963- 27 janv. 1965
	Correspondance personnelle - Correspondence with A.E. Gotlieb, Permanent Mission of Canada to the European Office of the United Nations.	11 janv. 1963 25 nov. 1963
	Correspondance personnelle - correspondence with John Holmes of the Canadian Institute of International Affairs. 1962-1974	
	Correspondance personnelle - comprend de la correspondance avec F.X. Houde, Consul général du Canada, aux États-Unis et ensuite en France. Ce dossier comprend également de la documentation traitant des problèmes du personnel et des difficultés avec le représentant du Québec. (2 dossiers)	17 sept. 1971- 1 déc. 1977
	Correspondance personnelle - comprend de la correspondance personnelle avec Antoine Monnette.	1962-1979
	Correspondance personnelle - comprend de la correspondance avec Paul Tremblay du temps qu'il était Représentant permanent du Canada auprès des Nations-Unies, ensuite Ambassadeur du Canada en Belgique, ensuite Sous-secrétaire d'Etat	

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
5 (suite)	associé aux Affaires extérieures et finalement Ambassadeur du Canada auprès du Saint-Siège. (2 dossiers)	1963-1977
	Correspondance personnelle - comprend de la correspondance traitant de son entrée et de sa promotion à la fonction publique.	1935-1961
	Correspondance personnelle - lettres de recommandation.	1939-1940
	Correspondance personnelle - correspondance avec ses collègues.	1944, 1947
	Correspondance personnelle - comprend de la correspondance sociale avec ses collègues.	1948
	Correspondance personnelle - comprend de la correspondance sociale avec ses collègues. (2 dossiers)	1949
6	Correspondance personnelle - comprend de la correspondance sociale et professionnelle avec ses amis et ses collègues. Ces dossiers traitent entre autres des problèmes du département du personnel et de la publication de son livre <u>LE MINISTÈRE DES AFFAIRES EXTÉRIEURES</u> . ( 3 dossiers)	3 janv. 1950 3 mai 1950
	Correspondance personnelle - comprend de la correspondance sociale et professionnelle avec ses amis et ses collègues traitant entre autres, des problèmes du personnel.	31 janv. 1951- 29 mars 1951
	Correspondance personnelle - comprend de la correspondance purement personnelle. (2 dossiers)	24 fév. 1951- 18 sept. 1951
	Correspondance personnelle - comprend de la correspondance avec ses amis et collègues des missions du Canada. (2 dossiers)	9 avril 1951 20 sept. 1951
	Correspondance personnelle - comprend de la correspondance écrite durant son stage à Paris.	5 sept. 1951- 26 nov. 1951

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
6 (suite)	Correspondance personnelle - comprend de la correspondance sociale et professionnelle avec ses amis et ses collègues.	19 déc. 1951- 29 déc. 1952
	Correspondance personnelle - comprend de la correspondance personnelle durant la période qu'il était membre de la Délégation du Canada au Conseil de l'Atlantique Nord.	6 janv. 1953 7 juillet 1954
	Correspondance personnelle - comprend de la correspondance sociale avec ses amis et ses collègues.	29 janv. 1958 19 déc. 1958
	Correspondance personnelle - la réception d'un doctorat honoris causa à l'Université de Poitiers.	oct. 1966
	Correspondance personnelle - comprend surtout de la correspondance sociale avec ses collègues. (2 dossiers)	2 janv. 1968 30 déc. 1968
7	Correspondance personnelle - comprend surtout de la correspondance sociale échangée entre les représentants canadiens. (2 dossiers)	12 juin 1975- 30 juin 1976
	Correspondance personnelle - comprend des mémorandums officiels et des lettres personnelles traitant de la position d'Ambassadeur. Ce dossier comprend de la documentation politique et personnelle. (2 dossiers)	15 juillet 1975 31 déc. 1976
	Lettres de félicitations - lettres reçues lors de sa nomination comme Sous-secrétaire d'État aux Affaires extérieures. (2 dossiers)	8 mai 1964- 7 août 1964
	Lettres de félicitations - lettres reçues de sa nomination comme Ambassadeur aux États-Unis, comme compagnon de l'Ordre du Canada et lors de sa réception de la médaille Vanier. (5 dossiers)	1969-1970, 1977
	Lettres de félicitations - letters received pursuant to his appointment as Ambassador, Mission of Canada to the European Communities.	1975

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
7 (suite)	<u>Correspondance officielle</u> Memoranda - memoranda from Cadieux to High Commission and from the High Commissioner to the Secretary of State for External Affairs, dealing with British current affairs and the provision and management of Canadian news to Canadian servicemen. (3 files)	1944-1945
8	Correspondance officielle - correspondence concerning foreign service officers.	20 Feb. 1952- 16 March 1954
	Correspondance officielle - comprend de la correspondance avec le père G-H. Lévesque et autres traitant de l'aide extérieure à l'Université nationale du Rwanda. (2 dossiers)	17 oct. 1963- 7 juillet 1965
	Correspondance officielle - correspondence and briefing papers relating to the Bilderberg Meeting on NATO defence preparations.	9 May 1969- 22 May 1969
	Correspondance officielle - correspondence relating to the activities of Canadian Consuls in the United States and memoranda to the Under-Secretary of State for External Affairs.	26 March 1971- 13 Dec. 1971
	Correspondance officielle - general correspondence with the Under-Secretary of State for External Affairs reviewing Canada-United States relations.	4 Jan. 1972- 15 Dec. 1972
	Mémorandums internes - office memoranda relating to the staff of the Canadian Embassy to the United States.	26 June 1972- 7 March 1975
	Mémorandums internes - meeting of U.S.A. heads of posts.	6 July 1972- 1 Nov. 1973
	Télégrammes - confidential telegrams received by Cadieux.	1973-1974
	Correspondance officielle - general correspondence. Included correspondence relating to SALT, Vietnam and security activities.	17 Jan. 1973- 20 Dec. 1973

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
8 (suite)	Correspondance officielle - contains briefing reports and personal correspondence with Canadian officials relating to Canadian-American relations.	17 Jan. 1974- 19 Dec. 1974
	Correspondance officielle - comprend de la correspondance avec les représentants du Canada à l'étranger, surtout le Commissariat du Canada à la Grande-Bretagne.	1 janv. 1975- 6 juin 1975
<u>Journaux personnels</u>		
	Journal personnel - comprend des rapports et correspondance avec Paul Tremblay, Ambassadeur du Canada à la Belgique traitant de l'affaire Gabon et du général Charles de Gaulle. (3 dossiers)	14 juillet 1967- 27 juin 1968
9	Journal personnel - correspondence relating to Cadieux's establishment of his position and cultivation of important associates in Ottawa. (2 files)	23 Feb. 1970- 31 July 1970
	Journal personnel - reports to the Under-Secretary of State for External Affairs and correspondence concerning American trade delegation, Vietnam, etc.	20 Aug. 1970- 29 Dec. 1970
	Journal personnel - general correspondence. Includes memoranda to the Under-Secretary of States for External Affairs. (2 files)	4 Jan. 1971- 29 April 1971
	Journal personnel - general correspondence. Includes memoranda to the Under-Secretary of State for External Affairs. (2 files)	7 May 1971- 30 August 1971
	Journal personnel - general correspondence with American officials and memoranda to the Under-Secretary of State for External Affairs. Included is correspondence relating to water pollution. (2 files)	1 Sept. 1971- 30 Dec. 1971

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
9 (suite)	Journal personnel - correspondence, summaries of his conversations with American politicians regarding his information activities in the United States and memoranda to the Under-Secretary of State for External Affairs. (2 files)	4 Jan. 1972- 30 March 1972
	Journal personnel - general correspondence. Included are summaries of conversations with American officials and correspondence relating to the International Commission for Control and Supervision. (2 files)	3 April 1972- 31 July 1972
	Journal personnel - comprend surtout de la correspondance sociale avec les représentants canadiens et américains. (3 dossiers)	1 juillet 1972- 31 déc. 1972
10	Journal personnel - general correspondence. Included is correspondence relating to the Vietnam peace talks and the International Commission for Control and Supervision.	1 Aug. 1972- 28 Dec. 1972
	Journal personnel - comprend surtout de la correspondance sociale échangée avec les représentants canadiens et américains. (2 dossiers)	14 déc. 1972- 26 juin 1973
	Journal personnel - correspondence with American officials and correspondence and memoranda with the Under-Secretary of State for External Affairs concerning draft evaders, the Middle East, the International Commission of Control and Supervision, etc.	3 Jan. 1972- 28 Feb. 1973
	Journal personnel - general correspondence. Included is correspondence relating to	

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
10 (suite)	Canada's participation in the International Commission for Control and Supervision and a review of Canadian ambassadorial functions in the United States.	2 March 1973- 30 March 1973
	Journal personnel - correspondence with American officials and correspondence and memoranda to the Under-Secretary of State for External Affairs and other officials. (2 files)	2 April 1973- 30 May 1973
	Journal personnel - general correspondence. Included is correspondence relating to Auto-Pact and memoranda to the Under-Secretary of State for External Affairs. (2 files)	1 June 1973- 31 Aug. 1973
	Journal personnel - reports to the Under-Secretary of State for External Affairs and summaries of meetings with American politicians.	4 Sept. 1973- 29 Oct. 1973
	Journal personnel - comprend surtout de la correspondance avec les représentants canadiens et américains.	26 juin 1973- 14 janv. 1974
	Journal personnel - general correspondence, transcripts of meetings with American officials and other Under-Secretary of State for External Affairs. Included is correspondence relating to oil, Watergate and Henry Kissinger. (2 files)	3 Nov. 1973- 21 Dec. 1973
	Journal personnel - file notes, memoranda to the Under-Secretary of State for External Affairs and to the Canadian Consulates to the United States and general official correspondence. Includes correspondence relating to the oil export tax. (2 files)	1 Jan. 1974- 28 Feb. 1974

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
11	Journal personnel - comprend surtout de la correspondance sociale échangée avec les représentants canadiens et américains. (2 dossiers)	1 janv. 1974- 31 déc. 1974
	Journal personnel - largely personal and official correspondence of a general nature. (2 files)	1 March 1974- 31 May 1974
	Journal personnel - official correspondence, memoranda to the Under-Secretary of State for External Affairs and correspondence with American officials. Among the subjects stressed are Watergate and energy exports.	3 June 1974- 28 Aug. 1974
	Journal personnel - official correspondence and memoranda to the Under-Secretary of State for External Affairs and other officials.	1 Sept. 1974- 30 Nov. 1974
	Journal personnel - official correspondence and memoranda to the Under-Secretary of State for External Affairs. Included are many final and retrospective reports dealing with Vietnam and Watergate and submitted by Cadieux pursuant to his imminent departure from Washington. (2 files)	1 Dec. 1974- 19 June 1975
	Journal personnel - comprend surtout de la correspondance sociale avec les représentants canadiens et américains.	1 janv. 1965- 27 mai 1975
	Journal personnel - comprend de la correspondance officielle et personnelle et des mémo-randums envoyés au Sous-secrétaire d'Etat aux Affaires extérieures. Ce dossier traite de sa tentative d'engager avec l'Europe la troisième option.	7 juillet 1975- 31 oct. 1975

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
11 (suite)	Journal personnel - comprend de la correspondance traitant des activités au jour le jour de l'Ambassadeur, y compris des activités personnelles et la gestion de l'Ambassade. Il y a une certaine correspondance de nature politique avec le Conseil Européens et le Sous-secrétaire d'Etat aux Affaires extérieures du Canada. (2 dossiers)	1 nov. 1975- 27 fév. 1976
	Journal personnel - comprend de la correspondance traitant des activités au jour le jour de l'Ambassadeur, y compris ses activités personnelles et la gestion de l'Ambassade. Il y a une certaine correspondance de nature politique avec le Conseil Européen et le Sous-secrétaires d'Etat aux Affaires extérieures du Canada. (2 dossiers)	1 mars 1976- 17 nov. 1976
12	Journal personnel - comprend de la correspondance des activités au jour le jour de l'Ambassadeur et de la correspondance avec le Sous-secrétaires d'Etat aux Affaires extérieures du Canada. (2 dossiers)	1 nov. 1976- 28 fév. 1977
	Journal personnel - comprend de la correspondance officielle et personnelle et des mémorandums envoyés au Sous-secrétaires d'Etat aux Affaires extérieures. Ce dossier traite d'un accord entre le Canada et la CEE. (2 dossiers)	2 mars 1977- 29 juin 1977
	Journal personnel - correspondence relating to his imminent departure from Brussels and his assignment to the Canada-U.S.A. maritime boundaries and fisheries negotiation. (2 files)	4 July 1977- 8 Sept. 1978
	Journal personnel - comprend de la correspondance traitant de son départ de Bruxelles.	3 janv. 1978- 23 juin 1978

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
12 (suite)	<u>Journaux intimes</u>	
	Journal intime - "Six mois à Hanoi", les activités de la Commission de Surveillance et de Contrôle.	1955
	Journal intime - comprend des compte-rendus d'entretiens, des éléments d'un journal intime traitant entre autres des relations compliquées avec la France et les difficultés protocolaires suite à l'Expo 67. (2 dossiers)	16 mars 1964- 5 juin 1967
	Journal intime - comprend de la correspondance et des éléments d'un journal intime traitant entre autres des relations compliquées avec la France et le rôle du Canada à l'OTAN. (2 dossiers)	18 déc. 1968- 11 déc. 1969
	Journal intime - ses voyages aux États-Unis.	7 juin 1972- 2 juillet 1972
13	Journal intime - comprend de la correspondance et des éléments d'un journal intime traitant entre autres de l'OTAN, des élections de 1972 et d'une évaluation du leadership de Trudeau et de la politique américaine. (2 dossiers)	19 nov. 1970- 8 déc. 1972
	Journal intime - comprend de la correspondance et des éléments d'un journal intime traitant entre autres de l'énergie, du comportement des représentants du Québec à l'étranger et d'une évaluation de la politique américaine. (2 dossiers)	17 janv. 1973- 19 déc. 1973
	Journal intime - comprend de la correspondance et des éléments d'un journal intime traitant entre autres de l'exportation du gaz naturel, de l'affaire Time et Reader's Digest et des désaccords entre l'ambassadeur et les représentants du premier ministre. (2 dossiers)	8 janv. 1974- 9 mai 1975

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
13 (suite)	<u>COMMUNAUTÉ ÉCONOMIQUE EUROPÉENNE</u> <u>Dossiers généraux</u>	
	Agence internationale de l'énergie - la coopération entre la CEE et la AIE.	1976-1977
	Agence Spatiale Européenne - la construction d'un satellite européen.	1976-1977
	Agriculture - la politique agricole de la CEE et les subventions agricoles. (3 dossiers)	1975-1977
	Aide à l'étranger - l'assistance de la CEE aux pays du tiers monde.	1976-1977
	Archéologie - des découvertes européennes.	1977
	Association Européenne de libre échange - des ententes avec sept pays à l'extérieur de la CEE.	1977
	Banque Européenne d'Investissement - les emprunts communautaires.	1975-1977
14	Budget - les prévisions budgétaires de la CEE et les recettes.	1975-1978
	Bureau Européen des Unions des Consommateurs - la protection et l'information.	1975-1977
	Commission Européenne - la Commission comprend les représentants quadriennals des gouvernements des états membres. Ce dossier traite de l'élargissement de la CEE, de la politique agricole et de la présidence de la Commission de Roy Jenkins. (2 dossiers)	1976-1977
	Commission Européenne - l'élargissement de la Communauté, inclusion de la Grèce, l'Espagne et le Portugal.	1977

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
14 (suite)	Commission Européenne de Charbon et d'Acier - le charbon. Une surveillance communautaire des importations charbonnières en provenance des pays tiers.	1976-1977
	Commission Européenne de Charbon et d'Acier - l'acier. La crise mondiale, le dumping japonais, la fixation des prix minima, la modernisation des sidérurgies européennes et la création d'Eurofer. (2 dossiers)	1976-1977
	Comité économique et social - l'établissement d'une politique industrielle et agricole et d'une protection des consommateurs de l'environnement et de la santé publique.	1975-1977
	Confédération Européenne des Syndicats - l'adoption de politiques unifiées.	1976-1977
	Conseil de l'Europe - le Conseil regroupe les neuf de la CEE et autres pays de l'Europe. Ce dossier traite des réunions des ministres du Conseil et de l'élargissement général des cadres du Conseil. (2 dossiers)	1976-1978
	Conseil de l'Europe - l'adhésion ou l'association de la Turquie, de la Grèce, du Japon, de l'Australie, du Portugal, de l'Espagne et des pays arabes à la CEE. (2 dossiers)	1978
14-15	Conseil Européen général - le Conseil est une création de la CEE et a pour buts la coopération internationale et l'élargissement de la CEE. (4 dossiers)	1975-1978
15	Conseil Européen, le rapport Leo Tindemans - une discussion du rapport Tindemans, premier-ministre de la Belgique, préconisant l'union monétaire. (2 dossiers)	1975-1977
	Conseil Européen, le rapport Leo Tindemans - imprimés.	1975-1976

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
15 (suite)	Conseil Européen, Système monétaire européen - l'établissement du Système et les problèmes de la croissance économique, du chômage, du protectionnisme et des crédits à l'exportation. (4 dossiers)	1978
	Conseil Européen - la croissance économique et les rapports avec le tiers monde.	1975-1977
	Cours de Justice Européenne - des décisions rendues.	1975-1977
	Crédits à l'exportation - une directive définissant les principes uniformes à appliquer par les états membres.	1976-1977
	Défense - la sécurité euro-atlantique et l'accord SALT.	1975-1977
	Développement régional - les déséquilibres régionaux, la politique régionale communautaire et le fonds régional.	1975-1977
16	Dialogue Nord-Sud - un rapportage sur la Conférence de l'ONU.	1977
	Droits de l'homme - le sommet Helsinki et les droits de l'homme dans les pays du tiers monde.	1976-1977
	Économie - la concentration et la concurrence industrielles.	1976-1977
	Économie - la restauration industrielle, le chômage et les prévisions économiques. (2 dossiers)	1975-1977
	Économie, multinationales - l'évolution du rôle des sociétés multinationales dans la CEE.	1975-1977
	Éducation - une politique d'une libre circulation limitée des enseignants dans la CEE.	1975-1977

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
16 (suite)	Énergie - le prix de l'énergie et les conséquences de l'utilisation de l'énergie nucléaire. (2 dossiers)	1975-1978
	Environnement - la pollution de l'air et de la Mer Méditerranée. (2 dossiers)	1975-1977
	Euratom (Commission Européenne d'Énergie Atomique) - l'énergie nucléaire, l'importation et l'enrichissement de l'uranium et la vérification avec l'Agence Internationale de l'Énergie Atomique concernant un renforcement des contrôles de sécurité.	1976-1977
	Fonds Monétaire International - les actions entreprises pour combattre la crise monétaire.	1877
	GATT (General Agreement on Trade and Tariffs) - le Tokyo Round et la position de la CEE envers les réductions tarifaires.	1975-1977
	Fonds social - le fonds social pour venir à l'aide des femmes et des régions caractérisées par un taux de chômage grave.	1976-1977
	Informatique - une coopération entre les fabricants européens de mini-ordinateurs.	1976-1977
	Joint European Torus - le travail de recherche et de développement sur la fusion thermonucléaire contrôlée et le choix contentieux d'un site de recherche.	1975-1977
	Lait - la politique laitière et les subventions et les exportations.	1976-1977
	Libre circulation - la libre circulation des professionnels et le passeport uniforme.	1975-1977
17	Mouvement européen - le mouvement des organisations nationales pour	

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
17 (suite)	une fédération européenne. Ce mouvement milite indépendamment du Conseil de l'Europe. (5 dossiers)	1975-1978
	Nations-Unies - le droit de la mer, le partage et l'exploitation des richesses minières.	1977
	Organisation Européenne des Brevets - les règlements d'octroi des brevets.	1975-1978
	Organisation de Coopération et de Développement Economiques - une stratégie pour une expansion économique durable.	1976-1977
	Parlement Européen - général.	1975-1976
	Parlement Européen - les élections. (4 dossiers)	1975-1977
	Parlement - la question du lieu du Parlement - Strasbourg, Luxembourg ou Bruxelles.	1976-1977
	Parlement Européen - imprimés.	1975-1976
	Partis politiques - libéraux et conservateurs, la coopération et la Fédération des partis libéraux et démocratiques de la Communauté Européenne.	1975-1977
	Partis politiques-socialistes, l'élaboration d'un programme commun de l'Union des Partis socialistes de la Communauté Européenne en prévision des élections du Parlement Européen.	1976-1977
	Partis politiques-communistes, les rapports entre les Partis communistes occidentaux et l'URSS.	1976-1977
	Pêche - la politique de pêche et les zones de pêche autonomes et partagées. (2 dossiers)	1975-1977
18	Politique extérieure - l'Afrique du Sud et l'Israël.	1975-1977

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
18 (suite)	Questions sociales - les problèmes de chômage, les travailleurs migrants et les conférences tripartites. (2 dossiers)	1975-1977
	Secrétariat - la bureaucratie de la Communauté.	1976-1977
	Sommets économiques - les sommets des chefs d'état des pays occidentaux industrialisés.	1976-1977
	Terrorisme - l'établissement d'une convention mondiale.	1976
	Transport aérien - la coopération entre les compagnies aériennes de la CEE et un programme d'action pour l'aéronautique européenne.	1976-1977
	Transport ferroviaire - l'harmonisation des réseaux nationaux.	1976-1977
	Transport fluvial - la navigation fluviale interne.	1976
	Transport maritime - une procédure de consultation entre les états membres et la construction navale.	1976-1977
	Transport routier - l'harmonisation des transports routiers et la libre circulation des marchandises à l'intérieur de la CEE. (2 dossiers)	1975-1977
	Union de l'Europe occidentale - une politique européenne des armements.	1977
	Union Économique et Monétaire - un rapprochement rapide de la politique monétaire et économique de la CEE durant la présente crise. (2 dossiers)	1975-1978
	Union des Industries de la Communauté Européenne - l'harmonisation des tarifs douaniers et des autres politiques économiques.	1976-1977
	Vins - les tensions internes traitant de la production du vin et l'importation de vin étranger.	1976-1977

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
18 (suite)	<u>Dossiers par pays</u>	
	Afrique - les travailleurs migrants et l'Afrique du Sud.	1976-1977
	Allemagne - l'attitude de l'Allemagne envers l'élargissement et les élections européennes.	1976-1977
	Amérique du Sud - les accords commerciaux.	1975-1977
	Arabes - la Commission générale du dialogue euro-arabe. (2 dossiers)	1975-1977
	Arabes - les ententes conclues entre la CEE et les pays du Maghreb (l'Algérie, la Tunisie et le Maroc).	1976-1977
	Arabes - les accords commerciaux et les prêts aux pays du Mashraq (l'Egypte, la Syrie, la Jordanie et le Liban).	1975-1977
	Association de l'Asie du sud-est - la coopération industrielle et les investissements européens.	1976-1977
	Autriche - l'accord conclu avec la CEE sur les fromages.	1977
	Bangla Desh - accord de coopération commerciale.	1976-1977
19	Benelux - la guerre des langues à la Belgique, la formation d'un gouvernement aux Pays-Bas et l'Union économique Belgo-Luxembourgeoise. (2 dossiers)	1975-1978
	Canada - le cartel de l'uranium, les gazoducs, le statut du Québec et la coopération avec la CEE.	1976-1977
	Chine - l'ouverture de négociation d'un accord commercial.	1975-1977
	Chypre - la politique méditerranéenne de la CEE.	1977
	Danemark - l'économie danoise.	1975-1977

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
19 (suite)	Dialogue Nord-Sud - la coopération industrielle avec les pays d'Afrique, des Caraïbes et du Pacifique. (2 dossiers)	1976-1977
	Diplomatic - général	1977
	Espagne - sa demande d'adhésion à la CEE.	1975-1977
	États-Unis - l'équilibre monétaire, la politique énergétique et la politique interne américaine.	1975-1977
	France - le consensus des partis politiques à l'égard de la CEE et le désaccord en vue des élections européennes. (2 dossiers)	1975-1977
	Grèce - l'entrée de la Grèce dans la CEE. (2 dossiers)	1975-1977
	Inde - Exportations agricoles de l'Inde vers la CEE.	1976-1977
	Iran - un accord commercial.	1976-1977
	Irlande - les mesures nationales adoptées concernant la pêche dans les eaux.	1976-1977
	Islande - les rapports tarifaires avec la CEE.	1976-1977
20	Israël - les accords commerciaux entre la CEE et l'Israël.	1976-1977
	Italie - la situation politique.	1975-1977
	Japon - le dumping japonais.	1975-1977
	Malte - l'accord d'association CEE-Malte,	1976-1977
	Nouvelle Zélande - l'accès aux marchés européens des produits agricoles de la Nouvelle Zélande.	1975-1977
	Pakistan - un accord commercial et pour une assistance technique et économique.	1976

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
20 (suite)	Portugal - sa demande d'adhésion à la CEE.	1976-1977
	Royaume-Uni - l'évaluation de sa participation dans la CEE, les frais et les élections européennes. (2 dossiers)	1975-1977
	Scandinaves - les économies scandinaves.	1976-1978
	Suède - accords commerciaux avec la CEE.	1975-1977
	Sri Lanka - la coopération commerciale.	1976
	Turquie - un protocole financier et les rapports de la Turquie avec la CEE.	1976-1977
	Vietnam - un accord commercial avec la CEE.	1977
	Yougoslavie - les accords commerciaux avec la CEE.	1975-1977

DISCOURS ET VISITES

Lecture - University of the East Block lectures on personnel training.	June - Oct. 1949
Discours - un discours traitant du Service à l'extérieur, prononcé au club Richelieu.	juillet 1950
Conférence - conférence traitant du livre de J.B. Brebner, <u>North Atlantic Triangle: the Interplay of Canada, the United States and Great Britain</u> , prononcé à l'Université de Montréal.	fév. 1950
Speech - miscellaneous speeches as Canadian Ambassador to the United States.	1970
Speech - speech delivered to the Canadian correspondents in Washington.	26 Feb. 1970
Speech - speech delivered to the American Bar Association.	24 March 1970

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
20 (suite)	Speech - speech delivered to the World Affairs Council, Boston.	11 May 1970
	Speech - speech delivered to the World Affairs of Philadelphia.	8 June 1970
	Speech - speech delivered to the Canadian Manufacturers Association and the National Association of Manufacturers, Charlottesville.	5 Oct. 1970
	Speech - speech delivered to the Washington Club.	14 Oct. 1970
	Speech - speech delivered to the Washington Institute of Foreign Affairs.	12 Nov. 1970
	Speech - "Canada: National Interests and Attitudes", delivered to Columbia University.	17 Nov. 1970
	Speech - speech delivered to the National Defence College.	18 Nov. 1970
	Speech - miscellaneous speeches delivered as Canadian Ambassador to the United States.	1971
	Speech - speech at Newport Beach, California.	Jan. 1971
	Speech - speech delivered to the Inter-American Defence College.	18 Jan. 1971
	Speech - speech in honour of A.W. Schmidt, American ambassador to Canada.	19 Jan. 1971
	Speech - speech in honour of J.P. Côté, Minister responsible for the Post Office.	21 Jan. 1971
	Speech - "New Directions for Canada", delivered to the Los Angeles World Affairs Council.	27 Jan. 1971
	Visit - visit to California.	31 Jan. 1971- 8 Feb. 1971

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
20 (suite)	Speech - "Canada and the Pacific", delivered to the Commonwealth Club of California, San Francisco.	2 Feb. 1971
	Speech - speech delivered to the American Society of Travel Agents, Washington.	5 Feb. 1971
	Speech - speech delivered at Palmer House, Chicago.	19 April 1971
21	Speech - speech delivered to the Kiwanis Club of Washington.	29 April 1971
	Visit - visit to Baltimore	6 May 1971
	Speech - speech delivered to the Buffalo World Trade Association.	19 May 1971
	Speech - speech delivered to the Calvin Bullock Forum, New York.	13 Oct. 1971
	Visit - visit to Dallas.	21 Oct. 1971
	Speech - "A Powerful and Considerable Community", delivered to the English Speaking Union, Princeton University.	25 May 1971
	Speech - speech delivered to the Overseas Writers Club, Washington.	19 Nov. 1971
	Speech - speech delivered to the Dallas Chamber of Commerce.	20 Oct. 1971
	Speech - speech delivered to the Economic Club of Detroit.	29 Nov. 1971
	Speech - miscellaneous speeches delivered as Canadian Ambassador to the United States.	1972
	Speech - speech delivered to the International Club, Washington.	12 Jan. 1972
	Speech - speech delivered to the Senior Military Advisers, Washington.	19 Jan. 1972
	Speech - "Canadian Foreign and Military Policy", delivered to the National War College.	10 Feb. 1972

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
21 (suite)	Speech - speech delivered to the School of Advance International Studies, Washington.	17 Feb. 1972
	Speech - "The Canadian Foreign Service" delivered at the Fletcher School, Boston.	14 March 1972
	Speech - speech delivered to the General Court of the Commonwealth of Massachusetts, Boston.	14 March 1972
	Speech - "Canadian Attitude toward International Law", delivered to the Harvard Law School.	15 March 1972
	Speech - speech delivered to the International Center of New England, Boston.	16 March 1972
	Speech - speech delivered to the Eisenhower Memorial Scholarship Foundation.	25 March 1972
	Speech - speech delivered to the Georgetown University School.	10 April 1972
	Speech - "Economic and Trade Relations between Canada and the United States" delivered to the Houston Club Men's Forum.	19 April 1972
	Speech - "Canada's New Foreign Policy", delivered to the Council on Foreign Relations.	19 April 1972
	Speech - "Canada - a Good Neighbour", delivered to the Downtown Rotary Club of Houston.	20 April 1972
	Discours - un discours prononcé à l'occasion du vingt-quatrième congrès de l'Union Saint-Jean-Baptiste, Chicopee, Massachusetts.	14 mai 1972
	Visit - visit to Lowell, Massachusetts.	June 1972
	Speech - speech delivered to the University of Maine.	5 June 1972

- 26 -

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
21 (suite)	Speech - "The Modern Diplomat", delivered to the University of New Hampshire.	4 June 1972
	Speech - "Canada: Current Preoccupations". delivered to the Cosmos Club, Washington.	16 Oct. 1972
	Speech - "Canada-U.S. Relations and Communications" delivered to the United States Conference on Canadian Information, Montebello.	19 Oct. 1972
	Speech - speech delivered to the Woman's National Democratic Club, Washington.	2 Nov. 1972
	Speech - miscellaneous speeches delivered as Canadian Ambassador to the United States.	1973
	Speech - speech delivered to the Northside Kiwanis Club and Atlanta Chamber of Commerce.	13 Jan. 1973
	Speech - speech delivered to the City Club, Cleveland.	26 Jan. 1973
	Speech - "The Multinational Companies - a Canadian View", delivered by J.D. Emonds.	21 Feb. 1973
	Speech - speech delivered to the Canadian Institute of International Affairs.	28 Feb. 1973
	Speech - "Modern Dimensions of Diplomacy", delivered at the University of Vermont.	20 March 1973
	Speech - speech on the occasion of the reception offered by the Governor of Vermont.	21 March 1973
	Speech - speech delivered to the Foreign Policy Association, New Orleans.	12 April 1973
	Speech - speech delivered at Thibodaux, Louisiana.	13 April 1973

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
21 (suite)	Speech - "Television Images of the U.S.A. and Canada".	30 May 1973
22	Discours - discours prononcé au dîner des Franco-Américains à Lowell, Massachusetts.	24 juin 1973
	Speech - "Speechmaking".	21 Aug. 1973
	Speech - "Canada-United States Relations, Energy", delivered to the International Relations Club, Portland, Oregon.	18 Sept. 1973
	Speech - speech to the Rotary Club, Seattle.	19 Sept. 1973
	Speech - speech delivered to the International Relations Club, Seattle.	20 Sept. 1973
	Visit - visit to Dallas.	21 Sept. 1973
	Speech - speech to the Sigma Delta Chi National Convention, Buffalo.	15 Nov. 1973
	Speech - miscellaneous speeches as Canadian Ambassador to the United States.	1974
	Speech - "Canada NATO and Atlantic Affairs", delivered to the Mid-Atlantic Club, Washington.	29 Jan. 1974
	Visit - visit to Philadelphia.	12-14 Feb. 1974
	Speech - "Draft Dodgers".	30 April 1974
	Speech - speech delivered to the Oil Chemical and Atomic Workers International Union, Washington.	15 March 1974
	Visit - visit to West Coast of the United States.	24-31 March 1974
	Speech - "West Coast Ties", delivered to the World Affairs Council, Los Angeles.	27 March 1974
	Speech - speech delivered to the	

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
22 (suite)	Canadian-American Association, San Francisco.	28 March 1974
	Visite - visite à Boston, Massachusetts.	avril 1974
	Discours - discours prononcé à la Société historique franco- américaine, Boston.	24 avril 1974
	Speech - "Perils of Proximity", delivered to the American Society of International Law.	25 April 1974
	Speech - speech delivered to the Metropolitan Club, Washington.	1 May 1974
	Visit - visit to Minneapolis	8-9- May 1974
	Visit - visit to Duke University, North Carolina.	12 May 1974
	Speech - speech delivered to the Pacific Basin Economic Council.	13 May 1974
	Speech - "Canadian Defence Policy", delivered to the Association of the United States Army.	14 May 1974
	Visit- visit to New York.	15 May 1974
	Speech - speech delivered to the Canadian Institute of International Affairs, Toronto.	29 May 1974
	Discours- discours prononcé à Bedford, New Hampshire.	26 sept. 1974
	Speeches - speeches delivered in Windsor, Ontario and Spokane, Washington.	25 Sept. and 11 Nov. 1974
	Discours - un discours au banquet des Franco-américains, Bedford.	28 sept. 1974
23	Visit- visit to American Midwest.	Oct. 1974
	Speech - speech to the Presidents Club, Dayton.	22 Oct. 1974

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
23 (suite)	Speech - speech delivered to the Rotary Club, Windsor.	11 Nov. 1974
	Speech - speech delivered to the Washington Club.	13 Nov. 1974
	Speech - speech delivered to the White House Fellows.	27 Nov. 1974
	Speech - "As we see the U.S.A.", delivered to the Detroit Economic Club.	9 Dec. 1974
	Speech - miscellaneous speeches as Canadian Ambassador to the United States.	1975
	Speech - speech delivered to the National War College, Fort McNair.	29 Jan. 1975
	Speech - speech delivered to the Foreign Affairs Committee of the Canadian Senate.	23 Jan. 1975
	Speech - speech delivered to the World Affairs Council, Philadelphia.	13 Feb. 1975
	Speech - "Canada-United States Relations the Third Option", delivered at Hollins College.	20 Feb. 1975
	Speech - speech delivered to the Ontario Cabinet.	26 Feb. 1975
	Speech - "Doing Business with Canada", delivered to the University of Georgia Law School.	1 March 1975
	Speech - speech delivered to the Toronto Convention Promotion.	13 March 1975
	Visit - visit to Louisville, Kentucky.	18-19 March 1975
	Speech - speech delivered to the Canada-U.S.A. Seminar, Louisville.	19 March 1975
	Visit - visits to Lansing, Michigan and San Francisco.	6-20 April 1975

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
23 (suite)	Speech - speech delivered at San Jose.	14 April 1975
	Speech - speech delivered to the Advisory Council of the Minister of Industry, Trade and Commerce, Ottawa.	29 April 1975
	Speech - "The Contractual Link: Why and How?", delivered to the Canadian Institute of International Affairs.	24 Nov. 1976
	Discours - des discours prononcés à la CEE.	15 mars 1977
	Speech - "The Court of Justice and European Integration". Includes correspondence with the Under-Secretary of State for External Affairs.	20 April 1977- 13 Feb. 1978
	Brief - brief for visit to the Commission of the European Communities.	14 June 1977
	Discours - discours traitant de la coopération entre la CEE et le Canada, prononcé à la Chambre de Commerce belgo-canadienne.	28 juin 1977
	Speech- speech on British Columbia - EEC links.	14 sept. 1977
	Speech - invitations and addresses to deliver lectures in Ottawa and Toronto.	1978-1979
	Speech - speech in honour of Roy Jenkins.	7 Feb. 1978
	Speech - "Canada-U.S.A. Relations", delivered to the National Defence College, Kingston.	29 Nov. 1978
	Speech - speech delivered to the International Hydrographic Technical Conference.	6 Feb. 1978- 1 June 1979

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
23 (suite)	Speech - "NATO after 30 Years", delivered to the Canadian Institute of Strategic Studies, Toronto.	20 April 1979- 13 Nov. 1979
	Speech - a Conference to Commemorate the 70th Anniversary of the International Joint Commission. Papers delivered by Cadieux and others at the Centre for International Studies, Toronto. (2 files)	24 April 1979- 26 July 1979
	Discours - "L'édifice de l'Est: un état d'esprit".	s.d.
<u>DOSSIERS PERSONNELS</u>		
	<u>La Société royale du Canada</u>	
	La Société royale du Canada - des circulaires, des rapports, des procès-verbaux et des discours.	1967-1968
24	La Société royale du Canada - des circulaires, des rapports, des procès-verbaux et des discours.	1969-1970
	La Société royale du Canada - des rapports, des circulaires et des annuaires. (2 dossiers)	1971-1972
	La Société royale du Canada - des rapports, de la correspondance, des circulaires et des procès-verbaux.	1973-1975
	La Société royale du Canada - de la correspondance, des rapports du Conseil et des circulaires.	1976
	La Société royale du Canada - de la correspondance, des rapports du Conseil et des circulaires.	1977-1979
<u>Clubs sociaux</u>		
	Clubs sociaux - l'Association des anciens du Collège André-Grasset.	1948-1949
	Clubs sociaux - Rideau Club.	1964-1979
	Clubs sociaux - Canadian Club of Ottawa.	1966-1970

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
24 (suite)	<u>Notes de cours</u> Notes de cours - droit général (dossiers 1 à 6) (dossiers 7 à 17)	<u>ca. 1936-1939</u>
25	Notes de cours - droit civil (dossiers 1 à 7) (dossiers 8 à 10)	<u>ca. 1936-1939</u>
26	Notes de cours - droit criminel (7 dossiers)	<u>ca. 1936-1939</u>
	Notes de cours - droit international (3 dossiers)	<u>ca. 1936-1939</u>
27	Notes de cours - études sociales (dossiers 1 à 4) (dossiers 5 à 7)	<u>ca. 1934-1939</u>
28	Notes de cours - histoire et géographie (dossiers 1 à 10) (dossiers 11 à 26) (dossiers 27 à 29)	<u>ca. 1934-1939</u>
29	Notes de cours - littérature et musique (dossiers 1 à 7) (dossiers 8 & 9)	<u>ca. 1934-1939</u>
30	Notes de cours - moralité et théologie (dossiers 1 à 15) (dossiers 16 à 21)	<u>ca. 1934-1939</u>
31	Notes de cours - psychologie (4 dossiers)	<u>ca. 1934-1939</u>
	Notes de cours - sciences politiques et économiques (dossiers 1 & 2) (dossiers 3 à 11) (dossiers 12 à 21) (dossiers 22 à 30)	<u>ca. 1934-1939</u>
32		
33		
34		

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
35	<u>DOSSIERS PAR SUJETS</u>	
	Arctic fronteir - "The Sector Theory and floating Ice Islands in the Arctic" Memoranda on Canadian sovereignty in the Arctic	1954
	Berlin - memoranda for the Under- Secretary and a speech by John Diefenbaker	1961
	Bilingualism - bilingualism policy in the Department of External Affairs and recruiting of francophone personnel. 1951, 1955-1956, Correspondence and memoranda (file 1) 1961-1965, 1969	
	Bilingualism - bilingualism policy in the Department of External Affairs and recruiting of francophone personnel. 1951, 1955-1956, Correspondence and memoranda. (file 2) 1961-1965, 1969	
	Bilingualism - bilingualism policy in the Department of External Affairs and recruiting of francophone personnel. 1951, 1955-1956, Correspondence and memoranda. (file 3) 1961-1965, 1969	
	Chili - situation politique et géographique. Conférence	s.d.
	Congo - United Nations Emergency Force. Memoranda	1962
	Embassies - France, Belgium, Nigeria and other European and Middle East missions. Includes proceedings of heads of missions. Memoranda (file 1)	1959-1963
	Embassies - France, Belgium, Nigeria and other European and Middle East missions. Includes proceedings of heads of missions. Memoranda (file 2)	1959-1963
	Department of External Affairs - correspondence, general	1954-59, 1969
	Department of External Affairs - cultural activities. Memoranda	1951, 1955, 1959, 1961-1962

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
35 (suite)	Department of External Affairs - policy and principles. Memoranda and speech	1950-1955, 1962
	Department of External Affairs - policy procedures with the House of Commons Standing Committee on External Affairs, the Privy Council Office and the Emergency Measures Organization. Memoranda.	1956, 1959, 1962, 1969
	Disarmament - personal correspondence. See also: United Nations	1955-1956
	Legal Division - establishment of office. Memoranda.	1953-1956, 1961-1963
	National Film Board - listes de films complétés, l'état des revenus et dépenses et les buts de l'organisme. Correspondance et listes (dossier 1)	1959-1963
	National Film Board - listes de films complétés, l'état des revenus et dépenses et les buts de l'organisme. Correspondance et listes. (dossier 2)	1959-1963
	NATO - Canadian NATO Parliamentary Association. Memoranda	1955, 1957
36	Personnel - executive postings and categories. Memoranda and reports (file 1)	1951-1959, 1962, 1868-1970
	Personnel - executive postings and categories. Memoranda and reports (file 2)	1951-1959, 1962 1968-1970
	Poland - Canadian - Poland relations. Memoranda	1961
	Rwanda - Université nationale de Rwanda. Rapport présenté au Bureau de l'aide extérieure du Canada	1965
	United Nations - désarmement, Comité des dix puissances. Résolutions et mémorandums . Voir aussi Disarmament	1960-1961

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
36 (suite)	United Nations - Disarmament Sub-Committee. Memoranda to and from the High Commissioner for Canada in London, the Canadian Ambassador to the United States and the Permanent Delegate of Canada to the United Nations. (file 1)	1955
	United Nations - Disarmament Sub-Committee. Memoranda to and from the High Commissioner for Canada in London, the Canadian Ambassador to the United States and the Permanent Delegate of Canada to the United Nations. (file 2)	1955
	United Nations - disarmament, General Assembly. Memoranda on the 10th session	1955
	United Nations - disarmament, Specialized United Nations Security Agency. Memoranda	1955
	United Nations - General Assembly, reports on the 11th and 16th sessions	1955, 1962
	United Nations - Hammarskjold, Dag. Record of general discussions	1956
	United Nations - International Court and International Law Commission. Proceedings and memoranda	1956, 1962-1963
	United Nations - "Legal Capacity of Member States to Resort to Armed Force under the Charter of the United Nations. Memorandum	1957
	United Nations - Security Council, Sudan's application. Memoranda	1956
	United Nations - UNESCO, 11th General Conference. Memoranda	1959-1961
	United Nations - United Nations Western European Caucus. Memoranda	1955-1956
	United States - Canada-United States maritime boundaries on the Pacific and Atlantic continental shelves. Memoranda and excerpts.	1956, 1962, 1976

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
36 (suite)	United States - International Joint Commission, Columbia River and Gut Dam. Memoranda	1959, 1961
	United States - Canada-United States economic relations. Speeches	1973
	United States - Canada-United States maritime boundaries. Speeches and memoranda.	1955-1956, 1959, 1963, 1980
	Vietnam - International Supervisory Commission for Vietnam. Memoranda and correspondence.	1954-1955
	<u>Droit international</u>	
37	Affaires extérieures	1962-1965
	Affaires extérieures - postes	1961-1962
	Affaires extérieures	1962
	Affaires extérieures- services d'information	1961
	Affaires extérieures(dossier 1)	1959-1963
	Affaires extérieures(dossier 2)	1959-1963
	Affaires extérieures(dossier 3)	1959-1963
	Affaires extérieures - général	1957-1958
	Affaires extérieures	1968-1983
	Aide extérieure	1963
	Affaires internationales(dossier 1)	1962
	Affaires internationales(dossier 2)	1962
	Bilinguisme "Relations between English and French speaking Canadians" Speech	1962

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
37 (suite)	Bladen Commission	1963-1966
38	Chicago Diversion	1952-1959
	Chicago Diversion	1956-1958
	Columbia River	1958-1959
	"La Commission du Droit International" Discours	1962
	Commission du Droit International	1961-1963
	La Commission du Droit International	n.d.
	Commission du Droit International	1962-1963
	Conférences(dossier 1)	1949-1963
	Conférences(dossier 2)	1949-1963
	Conférences "le Canada et la franco-phonie"	1969
	Conférences - le ministère des affaires extérieures	1966-1969
	Conférences - les langues de la diplomatie canadienne	1968-1969
39	Conférences - son projet	1968
	Cour Internationale - le droit international et le Congo	1962

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
39 (suite)	Désarmement(dossier 1)	1954-1963
	Désarmement(dossier 2)	1954-1963
	Désarmement(dossier 3)	1954-1963
	Désarmement et la Cour Internationale	1955, 1962
	<u>Le Diplomate canadien</u> Eléments d'une Définition	1961
	<u>Le Diplomate canadien</u> et le bloc soviétique	1960-1963
40	Discours	1964-1969
	Droit international une conférence prononcée à l'Université de Poitiers	1962-1963
	Droit international	1962-1963
	Le Droit international et les droits de l'homme	1961-1962
	L'espace	n.d.
	Exposition de 1967	1963-1967
	Exposition nationale Suisse (voir volume 41)	1964
	France - relations avec le Canada	1963
	Galerie nationale	1957-1959
	Galerie nationale	1959-1964
	Genève - les droits maritimes	1949-1958

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
40 (suite)	Indochine	1954-1956
	Information - Speech "Canadian Information Abroad"	1962
	International Raw Association - Waters Committee	1956-1958
	Livres	1961-1963
	Livres - réception de livres	1961-1962
	Légal	1956-1958, 1963
	Mardis Universitaires	1964
	Mémoires	n.d.
41	Exposition nationale Suisse	1964
42	Nations Unies	1956-1959
	Nations Unies - l'affaire des obligations financières(dossier 1)	1962-1963
	Nations Unies - l'affaire des obligations financières(dossier 2)	1962-1963
	"L'ONU et le Canada" - discours	1962
	Nouvel-Ontario - La Société historique du Nouvel-Ontario	1964
	L'Office national du Film	1962-1964
	Trésors Polonais	1958
	Problèmes Internationaux	1962

<u>Vol.</u>	<u>Sujets</u>	<u>Dates</u>
42 (suite)	Politique Extérieure	1955-1962
	"Quebec Medical Association" - speech	1962
	Relations Extérieures - conférences	1957, 1961
	Réunion de Cadieux	1962
	Royal Marriages	1955-1958
	Université de Montréal	1961